

# CORREIO DO POVO

Orgão de maior penetração no interior do nordeste catarinense

Fundação:  
Artur Müller

Diretor:  
BUGÊNIO VITOR SCHMÖCKEL

Impresso na:  
Sociedade Gráfica Avenida Ltda.

Ano LIII -- JARAGUÁ DO SUL (Santa Catarina) -- Sábado, 28 de Agosto de 1971 -- N.º 2.647

JARAGUÁ DO SUL



Fundado em 1878  
Emancipado em 1934

## Sucesso dos Fundamentos da Cultura Catarinense

Consoante já noticiamos, alcançou amplo sucesso o curso de Fundamentos da Cultura Catarinense, realizado de 16 a 20 de agosto de 1971, no Parque Agro Pecuário Ministro João Cleophas. Os cursistas inscritos somaram 315, a que se juntaram os assistentes, formando em média 335 participantes. Os 120 cursistas de Gua-

ramirim não se fizeram presentes por falta de autorização da Secretaria da Educação, cujo número haveria de transformar em maior sucesso a semana de cultura em Jaraguá do Sul. Cumpre registrar que os participantes eram professores dos diversos estabelecimentos de ensino de Jaraguá do Sul, alunos do Colégio São Luís, da

Escola Técnica, da Divina Providência, funcionários diversos e profissionais liberais. Cabe aqui registrar um agradecimento ao Presidente da Salvata, aos colégios representados, ao sr. Aristides Gonçalves, Coordenador Local de Ensino e a todos que cooperaram na realização da mesma.

## Comarca tem novo Promotor Grêmio muda direção

No dia 25 de agosto de 1971, assumiu a Promotoria Pública da Comarca de Jaraguá do Sul, o sr. dr. Jádél da Silva. O novo representante do Ministério Público é natural da cidade de Florianópolis, tendo-se graduado em direito pela Faculdade de Direito de Florianópolis, no ano de 1965. Desde então o ilustre vem cumprindo uma série de atividades no Ministério Público das

Comarcas de Santa Cecília, Araranguá, Itopuranga e Balneário de Camboriú. Ao novel Promotor Público, os agradecimentos da comunicação, com os votos de uma profícua gestão entre nós.

## Grêmio muda direção

O Grêmio da Juventude Jaraguense mudou de diretoria. Para assinalar o fato, realizaram bem sucedido jantar de confraternização a que compareceram cerca de 120 pessoas. Na ocasião, usaram da palavra o gremista Osmar Vailatti, o Prefeito em exercício Eugênio Vitor Schmöckel, o Dr. Rubens Scheid, advogado e deputado Estadual do Rio Grande do Sul, o Deputado Estadual Octacílio Pedro Ramos, o Acadêmico Gilberto D'Ávila Rufino, filho do Diretor da Faculdade de Direito de Blumenau e o fundador do Grêmio, Pe. Elemar Scheid. Logo a seguir deu-se a posse aos eleitos, no Salão Cristo Rei, seguido de animada reunião social.

## Festa do Rio Molha foi sucesso

A festa de inauguração da Gruta do Rio Molha foi extraordinária realidade. Autoridades e povo irmanaram-se, prestigiando o trabalho da Comunidade e do Pe. Ivo. Grande massa popular compareceu à gruta e os festejos trouxeram um movimento favorável às obras do Rio Molha. A municipalidade, solicita da, teve ocasião de se fazer participar com revestimento da estrada, patrula, fornecimento de operários e colocação de tubos no pátio da comunidade.

## 1.º Salão Jaraguense de Arte

Até o momento em que encerramos a edição, as inscrições para o 1.º Salão Jaraguense de Arte, contava com 40 inscritos, superando as expectativas gerais. A Comissão Administrativa, composta dos srs. Udo Leal, Osmar Rogério, Amides Martins e Maria da Graça Bastos, esteve 5a. feira última em

Blumenau, apresentando em nome do Prefeito Municipal o convite para presidir a Comissão de Julgamento. Além da boa recepção, o sr. Lindolfo Bell aceitou a honrosa incumbência, devendo presidir às 16 horas do dia 4 de setembro a abertura do 1.º Salão Jaraguense de Arte e, logo em seguida

apresentará uma noite de autógrafos de seu livro "As Annamárias", que deverá transformar a nossa cidade num privilégio literário no cenário catarinense. Reina grande expectativa em torno do grande acontecimento artístico literário do dia 4 de setembro de 1971.

## 3a.-Exposição de Orquídeas

O Vizinho município de Corupá, está sediando a 3a.-Exposição de Orquídeas, sendo a 1a. da espécie Dendrobium (olho de boneca), em funcionamento desde o dia 27 a 30 do corrente. A inauguração teve lugar às 18,30 horas do dia 27, no Salão Ríveli. O Patrono da ACAO foi o sr. Pe. Augusto César Pereira, DD. Reitor do Seminário S. C. J.

## Encontrou-se

Foi achado um relógio de pulso para homem. Informações na Casa Schmitz

## CAFASC INFORMA

O encarregado da Campanha de Combate à Febre Afiosa em Santa Catarina, sr. dr. Edison Franco Nunes, na qualidade de médico veterinário - chefe da sub-área de Jaraguá do Sul, realizou o levantamento completo do novo rebanho bovino, suíno, ovino e equino, que é o seguinte: N.º de proprieda-

des com bovinos: 2.966. Número total de bovinos: 17.025. Número total de propriedades com suínos: 2.587. Número total de suínos: 23.673. N.º de propriedades com ovinos: 96. Número total de ovinos: 413. N.º de propriedades com equinos: 1.452. Número total de equinos: 2.890.

Os rebanhos acima enumerados serão motivo de observação, durante a primeira quinzena de setembro de 1971, quando se desencadeará a Campanha de Combate à Febre Afiosa. A municipalidade deverá contribuir de modo a que a campanha atinja a sua finalidade.

## Festa dos Bombeiros

Realizou-se domingo último a Festa dos Bombeiros, em comemoração ao 5.º ano de fundação. Delegações de Joinville, São Bento do Sul, Rio Negro e Caçador fizeram-se presentes, dando um colorido todo especial à festa dos homens do fogo. A 5a. competição entre os voluntários e bombeiros de empresas particulares

teve o seguinte resultado: 1.º lugar - Fiação São Bento - 1a. equipe; 2.º lugar - Corpo de Bombeiros Condor - S. Bento 1a. equipe; 3.º lugar - Cia. Hansen Industrial de Joinville; 4.º lugar, empatados - C.B.V. de Joinville e C.B.V. de Jaraguá do Sul; 5.º lugar - Corpo de Bombeiros Condor - equipe 2; 6.º lugar - em-

patados - Fundação Tupy S.A. e Cipla, ambas de Joinville; 7.º lugar - Fiação São Bento, equipe 2; 8.º lugar C.B.V. de Joinville - equipe 2 e 9.º lugar C.B.V. de Jaraguá do Sul - equipe 1. Uma festa de confraternização que agradou em cheio aos participantes e assistentes.

## Nilo Sérgio Ersching Joinville vai conhecer realidade Catarinense

É bem verdade que tudo já se consumou Nilo Sérgio Ersching, filho de Fidélis e Onélia Ersching, por um desses imprevisíveis destinos de Deus, teve o privilégio de partir para uma outra vida, antes de nós. Com apenas 17 anos de idade, o seu desaparecimento provocou um trauma entre o mundo jovem em que vivia. Maior lacuna deixou para seus pais e os irmãos Rogério e Soeli. Saudades sem fim deixa entre os colegas do 1.º ano de Curso Técnico Comercial do Colégio São Luís. Se o dia 12 de

agosto marcou o dia do seu desaparecimento desta vida, marcou, também o desaparecimento dos colegas da Sociedade Gráfica Avenida Ltda., que hoje homenageiam o seu colega de trabalho.

Anuncie no  
"Correio do Povo".  
Seu Anúncio  
Causará  
Boa Impressão

Uma equipe de professores do Departamento de Sociologia do Centro de Estudos Básicos da Universidade Federal de Santa Catarina vai ministrar, entre 6 a 10 de setembro próximo, na cidade de Joinville um curso sobre Sociologia e Realidade Catarinense. Assuntos atinentes à Economia e à Sociologia constarão do tema do curso.



O flagrante estampa a artista Aracy Pedrosa Principal interprete da peça da William Faulkner

Dias 11 e 12 de setembro o Rotary Club patrocinará um movimento teatral que deverá marcar época em nosso meio. Um Grupo Teatral do vizinho Estado do Paraná, deverá comparecer ao Salão

Cristo Rei, para a apresentação de uma peça infantil e duas apresentações de "Oração para uma Negra", um "best seller" da literatura internacional. Os recursos provenientes

da apresentação teatral em nosso meio, reverterá em benefício do "Natal da Criança Pobre". Um acontecimento de que ninguém poderá se omitir, pelas finalidades humanitárias a que se destina.

**"CORREIO DO POVO"**

Fundação: Artur Muller - 1919

Empresa Jornalística  
"Correio do Povo" Ltda.  
- 1971 -  
Diretor  
Eugênio Vitor Schmöckel

## ASSINATURA:

Anual . . . . Cr\$ 10,00  
Semestre . . . Cr\$ 5,20  
Avulso . . . . Cr\$ 0,20  
Número atrasado Cr\$ 0,22

## ENDEREÇO:

Caixa Postal, 19  
Avenida Mal. Deodoro, 210  
Jaraguá do Sul - S. Catarina

**MUDAS**

Frutíferas e Ornamentais

Laranjeiras, Pecegueiros,  
Kakiseiros, Macieiras, Ja-  
boticabeiras, etc. Roseiras  
Dahlia, Camélias, Coni-  
feras, Palmeiras, etc., etc.

PEÇAM CATÁLOGO  
ILUSTRADO

Leopoldo Seidel

— CORUPÁ —

**1a. FIEL Jaraguaense doa Cr\$ 700,00 à Biblioteca Pública Municipal**

15/7 — Depósito da importância arrecadada	10 254,00
16/7 — Pagamento à Livraria Curitiba	2.696,20
16/7 — Pagamento à Livraria F.T.D.	240,00
5/8 — Pagamento à Livraria FIEL	846,00
9/8 — Pagamento à Editora Nacional	4 000,00
9/8 — Pagamento à Editora Paulinas	1.171,80
25/8 — Contribuição à FIEL NACIONAL	100,00
25/8 — Doação à Biblioteca Pública Municipal	700,00
25/8 — Em depósito no Banco do Brasil S.A.	500,00
<b>TOTAL</b>	<b>10 254,00</b>

Jaraguá do Sul, agosto de 1971  
Paulo Moretti — Coordenador

**Há muito tempo, em Vila Rica**

(III)

Jefferson Davis de Paula

NÃO HÁ COMPARAR, em estudo sério, pelo que vimos, o motim de Vila Rica de 1720, em que Filipe dos Santos Freire, português aliado aos reinóis, se houve com bravura, padecendo, em consequência, o castigo a que nos referimos no artigo precedente, com a Conjuração Mineira, em que Joaquim José da Silva Xavier, o Tiradentes, propugnado ardorosa e incansavelmente pela implantação da República em Minas, foi enforcado e esquartejado.

Afonso de E. Taunay, na sua apreciada "História das Bandeiras Paulistas", Ed. Melhoramentos, tomo I, 1951, p. 327, escreve:

"Emérito serviço à respeitabilidade de nossa historiografia nacional prestou o probo Teófilo Feu de Carvalho. Dela expungiu uma lenda criada ao que parece pela arroubada imaginação de Couto de Magalhães e lenda que rapidamente alcançou notável vitalidade.

"Em seu "Ementário de História Mineira"— continua—"demonstrou o historiador mineiro, irrefragavelmente, a extraordinária deturpação dos fatos donde se originou a atorda de que o motim vila ricano de 1720 visava provocar a secessão do Brasil de Portugal, sob as instigações do português Filipe dos Santos Freire arvorado em protomártir de nossa independência nacional".

Não é menos incisivo Pandiá Calógeras, que na sua prestimosa "Formação Histórica do Brasil", Biblioteca do Exército Editora, 5a. edição, 1957, p. 66, elucida:

"Quis e ainda tenta o romantismo histórico fazer de Filipe dos Santos um precursor do patriotismo brasileiro e republicano.

Não resiste tal devaneio ao fato de ser o herói muito bom reinol"

A luta de Filipe dos Santos Freire, que comandava grande parte dos amotinados, era também a dos potentados como Pascoal da Silva Guimarães, que em 1708 possuía 300 escravos em serviço.

Aliás, a importância da participação de Pascoal da Silva Guimarães no motim de 1720 pode ser aquilataada pela notícia que dele nos dá Diogo de Vasconcelos, na "História Antiga de Minas Gerais"— Ouro Preto Bertrão & Cia., 1901, Apud. Antônio Tôres, "As Razões da Inconfidência, Editora Itatiaia Limitada 4a. ed., Belo Horizonte, 1957, pág. 156 157:

"Em 1708 trabalhava já com 300 escravos e dobrando a serra tinha se apoderado de toda a encosta da Itapenhoacanga, onde se confirmou por sesmaria em 1711.

"Odiado pelos paulistas, de sua parte correspondeu, tornando-se alma dos conflitos de 1708; e foi para se acolher à sua sombra, que o ditador Nunes Viana, aclamado em Sabará, veio incontinentemente estabelecer a sede de seu governo revolucionário no arraial de Ouro Preto. Pascoal da Silva pôde então lhe fornecer, além dos escravos, numerosos sequazes, aderentes de seu ouro, cerca de dois mil homens armados aos quais sustentava e sustentou enquanto a campanha houve mister.

A presença, portanto, de Pascoal da Silva Guimarães, rico proprietário e afeito às desordens da capitania, no motim vilarricense de 1720, por si só, afasta a simpática presunção de que Filipe dos Santos Freire tenha sido o seu chefe supremo.

Quanto a causa determinante do motim, que nada teve de nacionalista, e mesmo ainda com qualquer idéia de "independência nacional", outra não fôra senão o estabelecimento de casas de fundição, que todos tinham e, secundariamente, como concausas, corrupção administrativa, as diversas modalidades de extorções do fisco, o ódio e rivalidades reinantes na capitania.

Enfim, para A. E. Taunay, "Foi precipuamente dissídio entre portugueses; segundo Feu de Carvalho, "...briga de portugueses provocada por mera questão fiscal"

Mais. Para afastar a pseudo idéia de secessão do Brasil de Portugal, escreve A. E. Taunay, ob. cit., p. 502, lembrando Feu de Carvalho:

"Fêz este historiador, apoiado em esmagadora documentação, resaltar quanto tal movimento não passou de mera asuada fiscal. Basta lembrar que para combater a sedição apoiou-se o conde de Assumar nos paulistas contra os próprios patriotas."

Várias interpretações errôneas da história, no que toca a muitos dos antigos eventos, advieram do fato de se ter emprestado significação atual à palavra "república", sem atentar para a que lhe era peculiar na época.

**— SOCIAIS —****Aniversários:**

Fazem anos hoje

— a sra. Emma, esposa do sr. Rudolfo Bleich, nesta cidade;  
— a sra. Norma Lange, em Itapocuzinho.

Fazem anos amanhã

— o sr. Heinz Ziemer, em Joinville;  
— o sr. Haroldo Woloski, nesta cidade;  
— o jovem Ademar Osvaldo Borges, nesta cidade.

Dia 30

— o sr. Leopoldo Reiner, nesta cidade;  
— a sra. Maria, esposa do sr. João Carlos Stein, nesta cidade;  
— o sr. Angelo Scheuer, em Itapocuzinho.  
— o sr. Otto Pawlowski, em Gaspar.

Dia 31

— o sr. Tarcisio Satler, nesta cidade;  
— o sr. Siegmar Ehlert, nesta cidade;  
— o sr. José Bäumlé, nesta cidade;  
— o sr. Lauro Bortolini, nesta cidade;  
— a jovem Yvone Alice Schmöckel, filha do sr.

Eugênio V. Schmöckel, nesta cidade;

— a sra. Hilda Henschel Brunner, em São Paulo;

— o garoto Rudinei dos Santos, nesta cidade.

Dia 01

— o sr. Manfredo Fuck, em Corupá.

Dia 02

— o sr. Willi G. Gessner, em Corupá;

— o sr. Rudi Bruns, nesta cidade;

— o jovem Laerte Stein, nesta cidade;

— a jovem Romilda Pedri;

— o garoto Walter Germano, filho do sr. Cermano Behrens, nesta cidade.

Dia 03

— a sra. Antonine, esposa do sr. Alfredo D. Jansen;

— o jovem Narciso Morbis, nesta cidade;

— a sra. Irene, esposa do sr. Dr. Jörn Spelter, na Alemanha.

— o sr. Waldemiro Nagel, nesta cidade.

**Vende-se**

Casa residencial de madeira totalmente beneficiada, recém construída, pintura plástica, garage, com 152,75 m<sup>2</sup>, 10 compartimentos, construída em terreno de 723,00 m<sup>2</sup>, situada à Rua Criciúma n. 163, lateral da Rua Barão do Rio Branco, nesta cidade.

Negócio à vista ou à prazo e aceita-se carro nacional

Informações c/M. Albano no Banco do Brasil.

**Registro Civil**

Aurea Müller Grubba, oficial do Registro Civil do Distrito da Comarca de Jaraguá do Sul, Estado de Santa Catarina, Brasil.

Faz Saber que compareceram no cartório exibindo os documentos exigidos pela lei afim de se habilitarem para casar-se:

Edital n. 7765 de 18/8/71

Ingober Funka e  
Elsina Marquardt

Ele, brasileiro, solteiro, torneiro, natural de Corupá, neste Estado, domiciliado e residente na Rua Presidente Epitácio Pessoa, nesta cidade, filho de Ewald Funka e Anna Funka

Ela, brasileira, solteira, industriária, nascida em Jaraguá do Sul, domiciliada e residente em Jaraguá-Esquerdo, neste distrito, filha de Alfredo Marquardt e Adele Raasch Marquardt.

Edital n. 7766 de 24/8/71

Almiro Glatz e  
Mafalda Fiedler

Ele, brasileiro, solteiro, lavrador, natural de Jaraguá do Sul, domiciliado e residente em Rio da Luz, neste distrito, filho de Afonso Glatz e Frieda Mueller Glatz.

Ela, brasileira, solteira doméstica, natural de Jaraguá do Sul, domici-

liada e residente em Rio da Luz, neste distrito, filha de Roberto Fiedler e Cecilia Hornburg Fiedler.

Edital n. 7.767 de 24/8/71

Pedro Soares e  
Leonor Hintz

Ele, brasileiro, solteiro, mecânico, natural de Blumenau, neste Estado, domiciliado e residente em Vila Nova, neste distrito, filho de Sebastião Soares e Maria Severino.

Ela, brasileira, solteira, costureira, nascida em Jaraguá do Sul, domiciliada e residente na Rua Rio Branco, nesta cidade, filha de Julio Hintz e Adelina Maba Hintz

Edital n. 7768 de 24/8/71

Osmar Vigarani e  
Ana Ramthum

Ele, brasileiro, solteiro, operário, nascido em Blumenau, neste Estado, domiciliado e residente em Garibaldi, neste distrito, filho de João Vigarani e Jaci Gonçalves.

Ela, brasileira, solteira, industriária, natural de Jaraguá do Sul, domiciliada e residente em Garibaldi, neste distrito, filha de Augusto Ramthum e Hedwig Raasch Ramthum.

E para que chegue ao conhecimento de todos mandei publicar o presente edital que será publicado pela imprensa e em cartório onde será afixado durante 15 dias e qualquer subscritor de algum impedito acuse-o para o fins legais

AUREA MÜLLER GRUBBA  
Oficial

Correio do Povo  
um Jornal a  
Serviço do Povo

**Vende-se Terreno**

Situado 9 km. do centro de Corupá, na Estrada Nova Corupá à São Bento, tendo 10 a 12 000 m<sup>2</sup> altitude cerca 800 metros própria para construção de casa de veraneio,

Informações com o Sr. Kurt Hillbrecht, Caixa Postal, 7 Corupá.

**Representação**

Elemento residente em CURITIBA, registrado no CORE do PR. deseja representar firmas desta cidade naquela CAPITAL à base de comissões. Favor dirigir-se ao Sr. A. J. da Silva.

Caixa Postal, 1398

CURITIBA — PARANÁ

**— VENDE-SE —**

1 Casa de madeira com todas as instalações 8x14 e respectivo terreno — Rua Emilio Stein, 18 000,00.

1 Casa de madeira com todas as instalações e respectivo terreno — Rua Cel. Emilio Jourdan, fundos, 16 000,00.

1 Casa de madeira e respectivo terreno, a Rua Cel. Emilio Jourdan, fundos, 10 000,00.

1 Casa de alvenaria semi acabada, 200 mts<sup>2</sup>. e respectivo terreno — a rua Cel. Emilio Jourdan, fundos, 25 000,00.

Estuda-se condições de pagamento, informações com, Victor Ziemer, n/cidade.

**BEBIDAS MAX WILHELM S.A.**

Revendedor da

**BRAHMA CHOPP**

em Jaraguá do Sul,  
Alto Vale do Itajaí, e, agora  
tambem integrando-se na  
Grande Florianópolis,

onde além dos seus produtos revenderá

**BRAHMA CHOPP**



Estado de Santa Catarina

# Prefeitura Municipal de Jaraguá do Sul

CONCORRÊNCIA PÚBLICA N.º 05/71

## AVISO

A Prefeitura Municipal de Jaraguá do Sul torna público, para conhecimento dos interessados que receberá propostas até às 11,30 horas do dia 10 de Setembro de 1971, para venda da madeira usada.

O Edital encontra-se afixado na Secretaria da Prefeitura Municipal, à Avenida Marechal Deodoro da Fonseca n.º 247, onde serão prestados os esclarecimentos necessários.

Jaraguá do Sul, 23 de agosto de 1971.

Eugênio Vítor Schmöckel  
Prefeito Municipal, em exercício

### REQUERIMENTOS DESPACHADOS PELO SENHOR PREFEITO MUNICIPAL

A Vista da Informação como requer

Amando Schulz, requer licença p/construir um rancho, Satiro Matias de Carvalho, requer vistoria e habite-se, Max Arthur Fiedler, requer licença p/ fazer a reconstrução de um muro de cimento armado, José Tancon, requer licença p/construir um rancho de madeira, Luis Pellas, requer licença e alinhamento p/construir uma casa residencial de madeira, Adélia Hafemann, requer licença e alinhamento p/construir uma casa residencial de madeira, Valfrido Schmauch, requer alinhamento e nivelamento p/construir uma casa residencial em alvenaria, Nina Michel Krasnoschecoff, requer licença e alinhamento p/a construção de uma casa residencial de madeira, Waldemar Rau, requer aprovação de projeto de construção, Celso Pereira, requer adquirir por compra através da Caixa Econômica Federal, uma casa residencial de madeira, Raulino Glatz, requer licença e alinhamento p/construir uma casa residencial de madeira, Arminio Fischer, requer licença e alinhamento p/construir uma casa residencial de madeira, Ind. de Bebidas Max Wilhelm S/A, requer licença p/a construção de uma ampliação em s/indústria, Hilário Alido Schiochet, requer licença p/construir um puchado em alvenaria, Dúlcio Lenzi, requer alinhamento e nivelamento p/construir uma garagem em alvenaria, Emílio Klitzke, requer licença e alinhamento p/construir um muro de alvenaria, Wille Elert, requer vistoria e habite-se, Cenira Ropelatto Marcolla, requer alinhamento de s/propriedade, Antônio Gonzaga dos Santos, requer licença p/construir um aumento, Carlos Milbratz, requer licença p/reformar os fundos de s/casa residencial de madeira, Egon Priebe, requer vistoria e habite-se, Paulo Osni Lorenço, requer licença alinhamento e nivelamento p/construir um muro com tela de arame, Antônio Vieira, requer licença p/construir um puchado de madeira, Juliano Zaugheligi, requer licença p/a instalação de um painel p/publicidade, Honório Pradi, requer licença p/colocar uma placa de propaganda, Mário Zerbien, requer licença p/construir uma parte de s/casa residencial, Wolfgang Paupitz, requer vistoria e habite-se, Torfbio Reitz, requer vistoria e habite-se, Albano Lenke, requer vistoria e habite-se, Luiz Cardoso, requer licença p/construir uma casa residencial de madeira, Salvador José de Oliveira, requer vistoria e habite-se, Bebidas Max Wilhelm S/A, pretendendo ampliar s/instalações requer alinhamento e nivelamento, Darcy Felipe Ramos, requer aprovação de plantas, p/fins de empréstimo na Caixa Econômica, Darcy Felipe Ramos, requer licença p/demolir uma casa de madeira, Irineu Zabel, requer licença e alinhamento p/construir uma casa residencial de madeira, Flória no J Rouchi, requer licença e alinhamento p/construir uma casa residencial de madeira, Luiz Panstern, requer licença e alinhamento p/a construção de uma casa residencial de madeira, Antônio Rabello, requer vistoria e habite-se, Renato Pizera, requer licença p/construir um muro de alvenaria, Ângelo Pizera, requer reaprovação de projeto de reforma de s/prédio, Ind. de Art-fatos de Borracha Wolf Ltda, requer alinhamento e nivelamento p/construir calçada, meio fio e muro defrente s/casa residencial, Harry Gaedke, requer vistoria e habite-se, A y Kuchenbecker, requer vistoria e habite-se, Comunidade Evangélica Lutherana, requer alinhamento e nivelamento defronte s/propriedade e licença e aprovação do projeto de construção dum salão paroquial, Antônio João Kravuski, requer alinhamento e nivelamento p/construir uma casa de madeira, Jaraguá Veículos Ltda, requer transferência da conclusão das obras de s/novas instalações p/a responsabilidade da Construtora Hevokra Ltda, Heinz Blesing, requer vistoria e habite-se, José Jacob de Souza, requer alinhamento e alvará de construção, Theodoro Neubauer, requer vistoria e habite-se, Geraldo Pessate, requer vistoria e habite-se, Bernardo Gubba S/A Ind. e Comércio, requer vistoria e habite-se, Jurandir Neves Coelho, requer vistoria e habite-se, Rodolfo F. Huffnuessler, requer licença p/construir uma casa residencial em alvenaria e concreto armado, Álvaro Bassani, requer vistoria e habite-se, W. Hün-ching Com. e Ind. Limitada, requer nivelamento p/construir

tela, Renato Lux, requer licença para construir uma casa residencial de madeira, Oarde Correa, requer licença e alinhamento p/construir uma casa residencial de madeira, João Cláudio Braga, requer licença p/construir uma granja de suínos em alvenaria, Oarde Corrêa, requer licença e alinhamento p/construir uma casa residencial de madeira, Erwino Menegotti, requer licença para a construção de um campo de futebol de salão, Reno Aloizi, requer licença p/construir um puchado de madeira, Elisaldo Leutprecht, requer vistoria e habite-se, Esmeraldo Camacho, requer alinhamento em s/propriedade, Indústria e Comércio W. Weege S.A., requer licença para fazer uma reforma completa no prédio anexo a s/instalações, Célio Ropelato, requer vistoria e habite-se, Giardini Luiz Lenzi, requer licença p/demolir uma casa residencial em madeira, Durval Zanghelini, requer licença p/ construir um puchado de madeira, Paulo Seberino da Silva, requer licença e alinhamento p/construir uma casa residencial de madeira, Armando Scoz, requer licença e alinhamento p/construir uma casa residencial de madeira.

### CERTIFIQUE-SE

Max João Rudolpho Kohn, requer uma certidão dos impostos pagos a Prefeitura desde 1969, Discolândia Comércio e Representações Ltda, requer por certidão se a firma é ou não devedora a Fazenda Municipal, José Modestino Junkes, requer certificar o número de todos Alvarás de Localização e se é ou não devedor a Fazenda Municipal, Cícero Jamundá, requer certidão para fins de empréstimo na Caixa Econômica Federal, e se é ou não possuidor de casa própria neste município, Irmãos Emmendorfer S.A. Comércio e Importação, requer por certidão se a mesma é ou não devedora a Fazenda Municipal, José Tancon, requer certidão de construção, Construtora Jaraguá Ltda, requer certificar se é devedora a Fazenda Municipal, José Sebastião Kamer, requer certidão de baixa de s/atividades, Darcy Felipe e Irene de Souza, requer por certidão se o requerente e s/ esposa possuem casa própria, Geza Rodolfo Fischer, requer certidão dos impostos pagos.

### CONCEDA-SE

Vergundes Krause, estabelecido no ramo de Comércio e Representações, requer alvará de licença, José Fructuoso, requer alvará de licença, e localização p/estabelecer se com o ramo de Comércio e Exportação de Flores, José Trainotti, requer alvará de licença p/estabelecer-se como carpinteiro autônomo, Eduardo Spézia, estabelecido com o ramo de Transportador autônomo requer alvará de licença e localização, Waldir Fodi, querendo estabelecer-se como motorista autônomo, requer alvará de licença, Silvino Leier, querendo estabelecer-se com o ramo de fábrica de Móveis e Esquadrias, requer alvará de licença e localização.

### AUTENTIFQUE-SE

Wilmar José Berão, requer autenticar o Livro n.º 01 "Registro de Serviços", bem como Alvará de Licença, Rubini Industrial Limitada, requer autenticação do Livro de Registro de Serviços n.º 01, Rádio TV Reimer Ltda, requer autenticação e averbação de seu Livro Registro de Serviços, Henrique Arnoldo Reimer, requer autenticação e averbação de s/Livro Registro de Serviços, Norberto Koch, requer autenticação e averbação de s/Livro Registro de Serviços, Pedro Paulo Wagner, requer autenticação e averbação de s/Livro Registro de Serviços, Relojoaria e Joalheria Camy de Otávio Nogacz, requer autenticação do Livro n.º 01 de Registro de Serviços.

### DECLARE-SE

Construtora Jaraguá Ltda, requer uma declaração de que a Firma tenha realizado obras e serviços de construção civil.

Jaraguá do Sul, 18 de agosto de 1971.

## Dr. Luiz de Souza

ADVOGADO nos fóros de

São Paulo - Guanabara - Estado do Rio de Janeiro - Brasília

Processamentos perante quaisquer Ministérios, Autarquias e Repartições Públicas em geral.

Escritório Central:

Avenida Franklin Roosevelt, 23 — Grupo 303 (Fone: 52-1894)

Z C — 39

Rio de Janeiro

Estado da GUANABARA

## Gumz Irmãos S.A. Ind. Com. e Agricultura

CGCMF n.º 84.430.636/001

Assembléia Geral Extraordinária

### CONVOCAÇÃO

São convidados os senhores acionistas desta sociedade, para a Assembléia Geral Extraordinária, a realizar-se no dia 18 de setembro de 1971 às 15 horas, na sede social em Rio do Cêro km 14, neste município de Jaraguá do Sul, para deliberarem sobre a seguinte Ordem do Dia

1 — Aumento do capital social de Cr\$ 444.000,00 para Cr\$ 675.000,00 com os seguintes recursos:

- Cr\$ 133.200,00 de reservas livres e
- Cr\$ 97.800,00 subscrição por crédito em conta corrente;

2 — Alteração do valor nominal das ações de Cr\$ 480,00 para Cr\$ 1,00 mediante a emissão dos respectivos títulos múltiplos;

3 — Consequente alteração do artigo 2.º dos estatutos sociais;

4 — Assuntos diversos.

Jaraguá do Sul (SC), 20 de agosto de 1971

Edeltraut Bauer Gumz, Diretora Presidente

## Documento Extraviado

Eu, MARGRID TREIS, brasileira, solteira, auxiliar de escritório, residente e domiciliada nesta cidade de Jaraguá do Sul, Estado de Sta. Catarina, declara para os devidos fins, que foi extraviado o carnet de Pagamento de Benefícios do INPS n.º B21 0 263 677 da Sra Vva. Ana Mohr.

Jaraguá do Sul, 20 de agosto de 1971.

MARGRID TREIS.

### Atenção!

## Farmácia Central

comunica a seus clientes e amigos que transferiu suas instalações para a Avenida Getúlio Vargas, 198, entre a Com. e Repres. de Máquinas Agrícolas "Tobatta" e Casa Pernambucanas, esperando continuar merecedor de vossa confiança e permanecer ao inteiro dispôr dos prezados senhores.

### Achtung!

## Zentral Apotheke

teilt seiner vornehmen Kundschaft mit, dass die Installationen der Apotheke jetzt an der Av. Getúlio Vargas, 198, zu finden sind, zwischen der firma Com e Repres. de Máquinas Agrícolas "Tobatta" und Gasas Pernambucanas, wo weiterhin gute bedienung zu erwarten ist.

## Escritório Jurídico Contábil

Max Roberto Bornholdt

Luiz Henrique da Silveira

ADVOGADOS

## ILDO DOMINGOS VARGAS

Contador

Registro de Firmas IPI

Escritas Fiscais Imp. Renda

Contabilidade ICM

Defesas Fiscais INPS

FGTS

Av. Mal. Deodoro, 210

Cidade que cresce necessita de

obras, pague em dia os

seus impostos



## O QUE VAI PELO LIONS

### Um Agradecimento que se impõe

CL Paulo Moretti

Como é do conhecimento público, sob o patrocínio do Lions Clube de Jaraguá do Sul, o Corpo de Bombeiros Voluntários da cidade realizou, no último dia 22, os festejos do seu quinto aniversário de fundação.

Dizer do sucesso dos festejos seria lançar confetes a si próprio; contudo, forçoso é que, do ponto de vista promocional, Lions e Corpo de Bombeiros alcançaram seus objetivos, trazendo para Jaraguá nada menos do que sete corporações visitantes.

Houve competição, houve demonstrações, houve desfile, mas houve, sobretudo, aquela congracamento sadio entre os soldados do fogo. E quantos nos visitaram daqui levaram calor humano, daqui levaram lições de cavalheirismo e de hospitalidade, daqui levaram exemplos de companheirismo e de serviço desinteressado.

E neste instante em que revivemos as gratas reminiscências de mais uma vitoriosa campanha do Lions Clube, impõe-se, por necessário, um agradecimento. Este agradecimento deveria ser globalizado ao invés de individualizado, já que este corre o risco de ferir susceptibilidades, de causar melindres.

Mesmo correndo esse risco, forçoso é que façamos, de público, um agradecimento todo especial ao CL Gerd Baumer, presidente do Corpo de Bombeiros, incansável e dedicado batalhador da Corporação; ao sr. Prefeito Municipal que nos atendeu com toda presteza no quanto da Municipalidade foi solicitado; ao sr. Presidente da SALVITA que, prontamente, nos cedeu as instalações do Posto Agropecuário para a realização das festividades; às autoridades constituídas que garantiram, com sua presença, o brilho das comemorações; às entidades de classe que contribuíram para que a promoção fosse coroada de êxito; ao comércio e indústria locais que, uma vez mais, testem-nham ao Lions e ao Corpo de Bombeiros o compromisso de sua expressiva ajuda pela compra an-

## Pinturas Jaraguá Ltda.

Anexo à Metalúrgica Arteferro Ltda. - Rua Joinville, 113  
Cx. Postal, 64 — Fone 2052 — Jaraguá do Sul-SC.

Pinturas de Prédios em geral.  
Efetuamos serviços em toda a região.  
Oferecemos vagas para pintores, apresentar-se aos sábados, das 8 às 11 horas, munidos de documentos

tecipada de cartões de churrasco; finalmente, aos CCLL do Lions Clube de Jaraguá que, num raro exemplo de dedicação e trabalho, sacrificaram um domingo de lazer para projetar o nome de Jaraguá.

E para que isto aconteça é mister planejamento e execução de um plano de trabalho, e isso houve. Chega mesmo a causar espanto a edificante participação dos CCLL nessas ocasiões. Cada qual em seu setor, todos trabalharam, todos deram lições sem conta de serviço desinteressado. Que o digam os CCLL assadores de churrasco e seus auxiliares que enfrentaram, por mais de três horas consecutivas, o fogo abrasador das grelhas. Mas Lions é isso, organização em função do trabalho, trabalho em prol da comunidade.

Passadas todas as preocupações que nos absorveram por inteiro na preparação e execução de nossas tarefas, incorreríamos numa inominável omissão se nos furtássemos a uma palavra de louvor e agradecimento às corporações de Caçador, São Bento, Joinville e principalmente à nossa. Nenhuma palavra traduziria melhor o congracamento havido do que esta: foi uma FESTA, uma festa na verdadeira acepção do termo, uma festa em que auditórios e visitantes, comandantes e comandados, alheios por instantes à água e ao fogo, às mangueiras e aos veículos, proporcionaram momentos de excepcional afinidade de propósitos, aliados à comunhão de ideais altamente humanos e profundamente humanitários.

Que este registro se constitua em mais uma afirmação de nosso reconhecimento a todos e que as nossas palavras traduzam, embora palidamente, um agradecimento que se impõe.

## Comunicação

A Exatoria Estadual de Jaraguá do Sul comunica, que o prazo para a entrega dos formulários preenchidos do CENSO TRIBUTÁRIO encerrar-se-á dia 15/09/71, e, outrossim comunica que os formulários encontra-se a disposição nesta repartição estadual e avisa que deverão ser preenchidos em duas (2) vias.

Encontram-se também na Exatoria, as Guias para Declaração Exponiânea de Débitos à Fazenda Estadual.

Jaraguá do Sul, 27 de agosto de 1971.  
Paulino Pedri — Exator

## Tecelões

Jaraguá Fabril S.A. precisa de tecelões com a experiência mínima na função de três anos.

Os interessados deverão dirigir-se à Jaraguá Fabril S.A. na rua Jorge Czerniewicz, 590, no horário das 14,00 às 17,00 horas

Desnecessário apresentarem-se sem o requisito exigido.

## Vende, por motivo de mudança os seguintes bens

— 1 piano marca Schartzman; um televisor marca Philips stabilmatic; uma geladeira marca Fregideire; um radio marca Orbifon; um sofá cama; um jogo de copa em canela maciça; um jogo de quarto com duas camas; uma cama de bebê; um grill; uma enceradeira marca Walita; e outros objetos e utensílios.

Tratar no seguinte endereço — Rua Guilherme Weege, 240 ou pelo telefone 2154 — Jaraguá do Sul

## AVISO

A Prefeitura Municipal de Jaraguá do Sul, avisa aos contribuintes de Imposto Predial e Territorial Urbano, que o prazo para pagamento sem multa da terceira cota, terminará no dia 31 do mês em curso

Antecipando agradecimentos aos que acolherem o presente aviso.

Atenciosamente,  
Erich Sprung, Diretor

# EXPRESSO

Rio Grande - São Paulo  
Agora também em Jaraguá do Sul

Rua Exp. Gumercindo da Silva, 83 — Fone, 2259



A Empresa mais antiga do Sul do País, acaba de instalar-se também nesta cidade para atender o Comércio e a Indústria Jaraguense em Geral.

A partir do dia 1.º de setembro próximo, quando da instalação de nossa nova Agência, tendo como Diretor-Gerente o Sr. Eurico H. Sabka, e como Corretor-Responsável para Jaraguá do Sul o Sr. José N. Kock.

PÓRTO ALEGRE - RS  
Rua Simão Kappel, 338  
Fones: 22-61-98 - 22-71-72 - 22-71-90  
22-75-70 - 22-74-95

SÃO LEOPOLDO - RS  
BR-116, Lindolfo Collor, s/n.  
Fone: 238

NÓVO HAMBURGO - RS  
Rua Confraternização, 362  
Fone: 95-16-68 - 95-16-69 - 95-16-70  
95-16-71

PELOTAS - RS  
Av. Fernando Osório, 743  
Fone: 2-73-55

RIO GRANDE - RS  
Rua Riachuelo, 151  
Fones: 454 e 243

CAXIAS DO SUL - RS  
Av. Júlio de Castilhos, 568  
Fone: 28-53

SANTA CRUZ DO SUL - RS  
Rua Sen. Pinheiro Machado, 951  
Caixa Postal, 208 - Fone: 2001

JAGUARÃO - RS  
Rua Joaquim Caetano, 764  
Fone: 151

CURITIBA - PR  
Rua Francisco Nunes, 1467  
Bairro Prado Velho - Fone: 23-3439

LONDRINA - PR  
Rua Marechal Deodoro, 415  
Fone: 2-42-61

BLUMENAU - SC  
Rua Camburiú, 231 - Fone: 11-76

CRICIUMA - SC  
Rua Marcelo Lodetti, 44/46  
Caixa Postal, 160

JOINVILLE - SC  
Rua Leite Ribeiro, 330  
Fones: 3288 e 3552

TUBARÃO - SC  
Av. José Acácio Moreira, 1459  
Caixa Postal, 138

SÃO PAULO - SP  
Rua Severa, 655 - Vila Maria  
Fones: 93-87-64 - 93-81-08 - 93-42-21  
93-53-06 - 93-40-04 - 93-47-07

RIO DE JANEIRO - GB  
(Bonsucesso)  
Rua Guilherme Frota, 325  
Fones: 230-0256 - 230-0120 - 230-6809

BELO HORIZONTE - MG  
Av. D. Pedro II, 1282  
Fones: 37-97-65 - 35-35-05

SALVADOR - BAHIA  
Av. Estados Unidos, 3  
Fone: 2-09-18

RECIFE - PE  
Rua Cais José Mariano, 534  
Fones: 2-09-96 - 2-55-78

MONTEVIDÉO - URUGUAI  
Rua Treita Y Três, 1374  
Fone: 98-60-18 - 98-33-52

JARAGUÁ DO SUL - SC  
Rua Exp. Gumercindo da Silva, 83  
Fone: 2259

## Agradecemos desde já pela Preferência